

D E F R A G M E N T

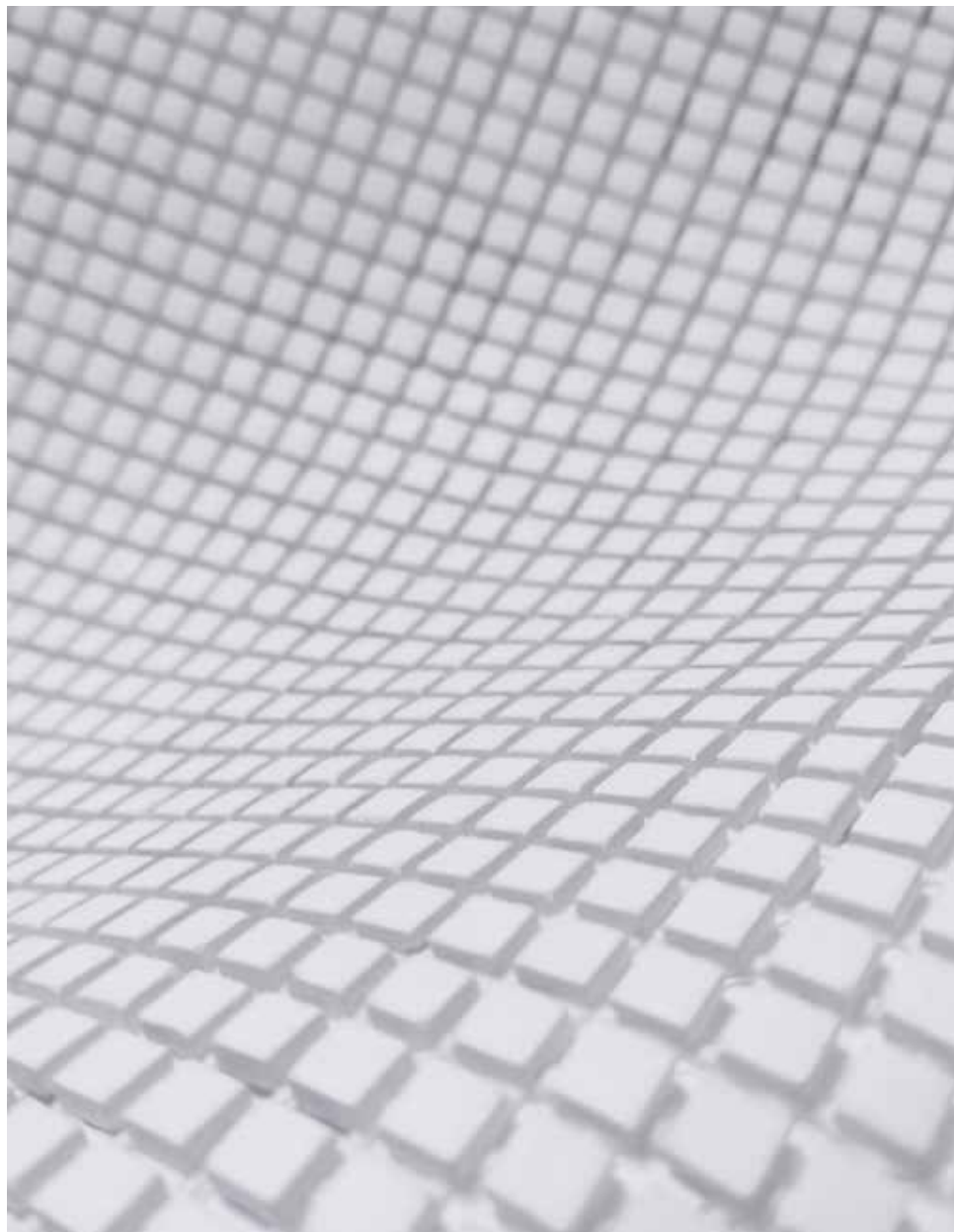


S O D A I M O S A I C O

A B O U T

UN TERMINE ORIENTALE PER INDICARE UN MONDO LONTANO,
MAGICO, SUGGESTIVO E TUTTO DA SCOPRIRE.
AMPLIFICARE E MAGNIFICARE; QUESTO È IL SUO SIGNIFICATO.
PARTENDO DA QUESTI CONCETTI ABBIAMO DATO VITA AL NOSTRO BRAND;
UN CONCENTRATO DI INNOVAZIONE E CREATIVITÀ ESPLOSIVA MADE IN ITALY
FINALIZZATE ALL'ESALTAZIONE DELL'ESTETICA ABITATIVA E PROTESO ALLA
RICERCA CON UN OCCHIO DI RIGUARDO PER L'AMBIENTE.
PRECURSORI DI INNOVAZIONI TOTALMENTE SVILUPPATE E PRODOTTE
"IN HOUSE", SIAMO NATI PER GARANTIRVI IN PRIMA PERSONA LO
STRAORDINARIO.
BENVENUTI

AN ORIENTAL TERM THAT INDICATES A DISTANT, MAGICAL,
SUGGESTIVE WORLD TO BE DISCOVERED.
AMPLIFY AND MAGNIFY; THIS IS ITS MEANING.
WITH THIS CONCEPT IN MIND, WE CREATED OUR COMPLETELY MADE IN ITALY
BRAND ON A CONCENTRATE OF INNOVATION AND EXPLOSIVE CREATIVITY
AIMED AT EXALTATION OF LIVING AESTHETICS,
WITH AN EYE ON THE ENVIRONMENT MATTER.
PRECURSORS OF INNOVATION, TOTALLY DEVELOPED AND PRODUCED
"IN HOUSE".
WE ARE BORN TO GUARANTEE YOU THE EXTRAORDINARY.
WELCOME ABOARD.



S O D A I M O S A I C O

UNA TELA BIANCA DIVISA IN MICRO TESSERE, CREATA PER POTER RAFFIGURARE INFINITE SOLUZIONI. QUESTO È L'OBIETTIVO DI SODAI. GRAZIE A UNA TECNOLOGIA RIVOLUZIONARIA APPOSITAMENTE PROGETTATA UNITA AL NOSTRO KNOW-HOW, LA PERSONALIZZAZIONE È UN MUST. SODAIMOSAICO È NOVITÀ, È LIBERTÀ CREATIVA, È LA POSSIBILITÀ DI MODELLARE UN AMBIENTE COME LO SI PUÒ IMMAGINARE. NESSUN SOGGETTO A CATALOGO, QUALUNQUE IMMAGINE È REALIZZABILE. LA NOSTRA PROPOSTA DI GRAFICHE È CREATA APPOSITAMENTE PER STIMOLARE LA CREATIVITÀ PER REALIZZARE I PROPRI AMBIENTI COME LO SI DESIDERA.

A WHITE CANVAS DIVIDED INTO MICRO TESSERAE, CREATED TO BE ABLE TO DEPICT INFINITE SOLUTIONS. THIS IS SODAI'S GOAL. THANKS TO SPECIFICALLY DESIGNED BREAKTHROUGH TECHNOLOGY MERGED WITH OUR KNOW-HOW, PERSONALIZING IS A MUST. SODAIMOSAICO IS NOVELTY, IT IS CREATIVE FREEDOM, IT IS THE POSSIBILITY OF MODELLING AN ENVIRONMENT THE WAY YOU IMAGINE IT. NO CATALOGUED SUBJECTS, ANY IMAGE IS ACHIEVABLE. OUR DESIGN PROPOSALS ARE CREATED TO SHOW WHAT IS POSSIBLE, AN INVITATION TO STIMULATE CREATIVITY AND TO ACHIEVE YOUR OWN AMBIANCE AS YOU WISH.



R O S E

SÔDAI

29x29 cm
Sodaimosaico 3,5
Essenza



G I P S O T E C A



29x29 cm
Sodaimosaico 3,5
Essenza

SÓDAI



D E E P B L U E



29x29 cm
Sodaimosaico 3,5
Essenza

SÒDAI



016



SODAI

017

N I R V A N A

29x29 cm
Sodaimosaico 3,5
Essenza



S U N R I S E

29x29 cm
Sodaimosaico 3,5
Essenza

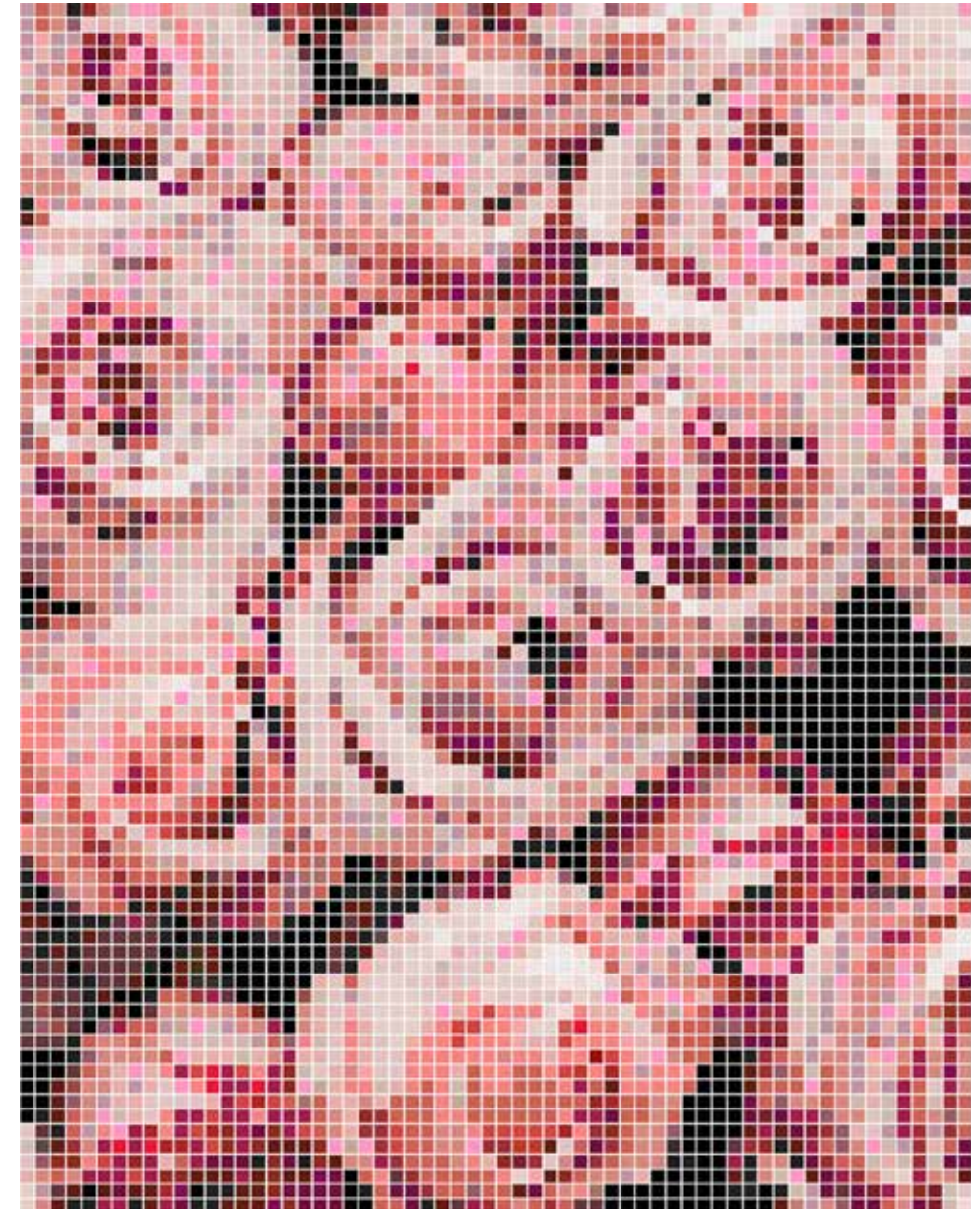


I V D A I
S Ò D A I

W O R K

W O R K

W O R K

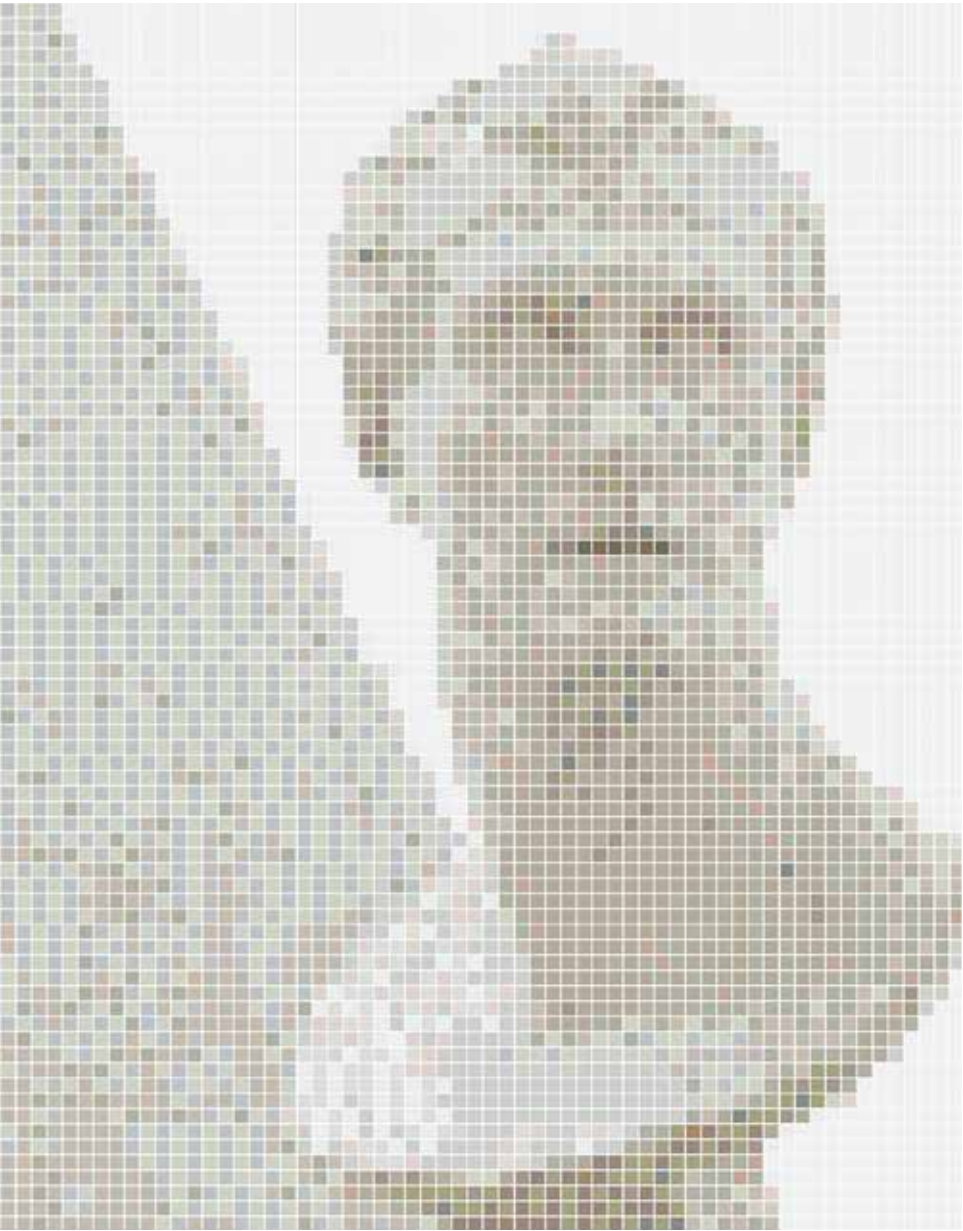


SODAIMOSAICO

< ORIGINAL PHOTO



SODAI



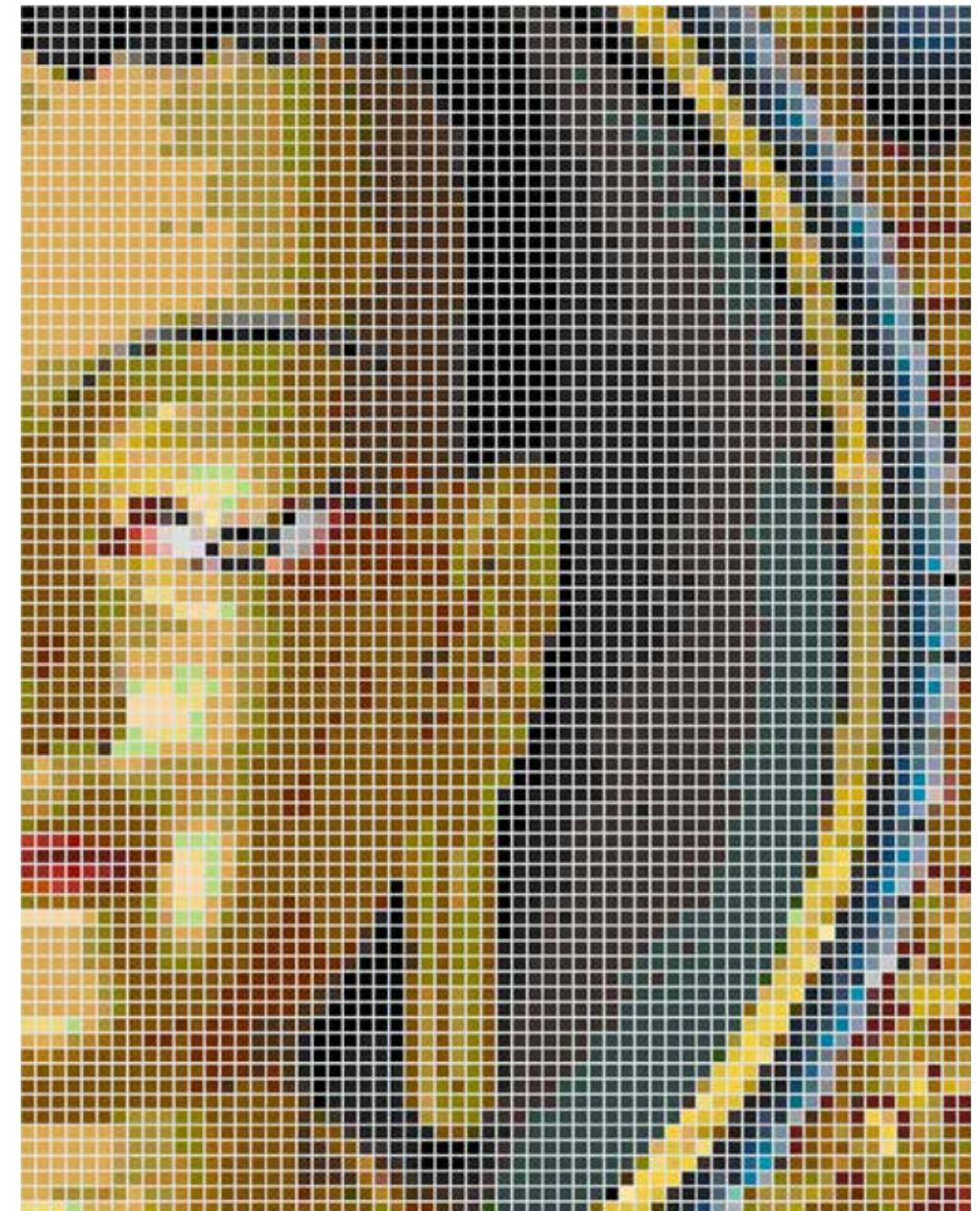
SODAIMOSAICO

< ORIGINAL PHOTO



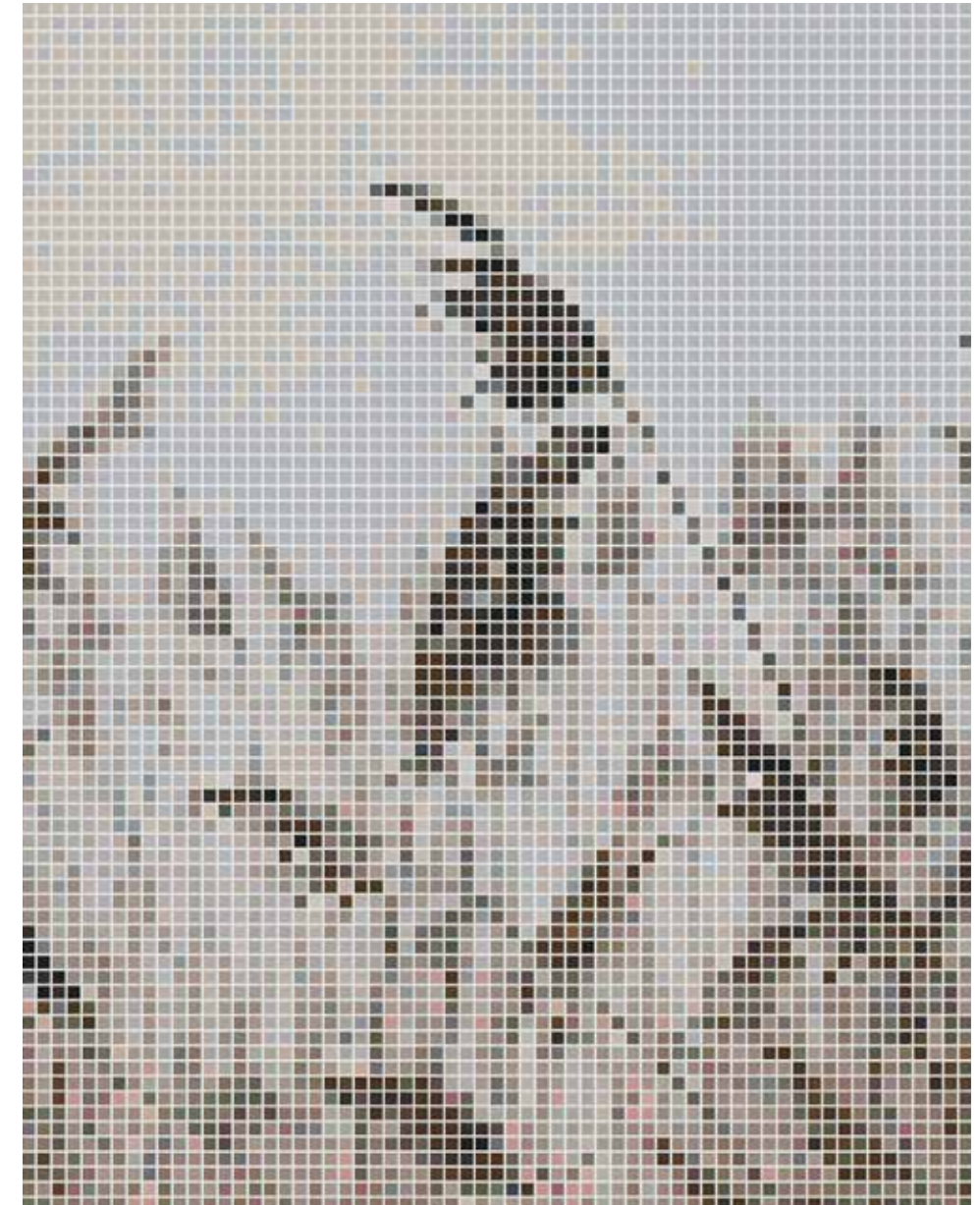
SODAIMOSAICO

< ORIGINAL PHOTO



SODAIMOSAICO

< ORIGINAL PHOTO

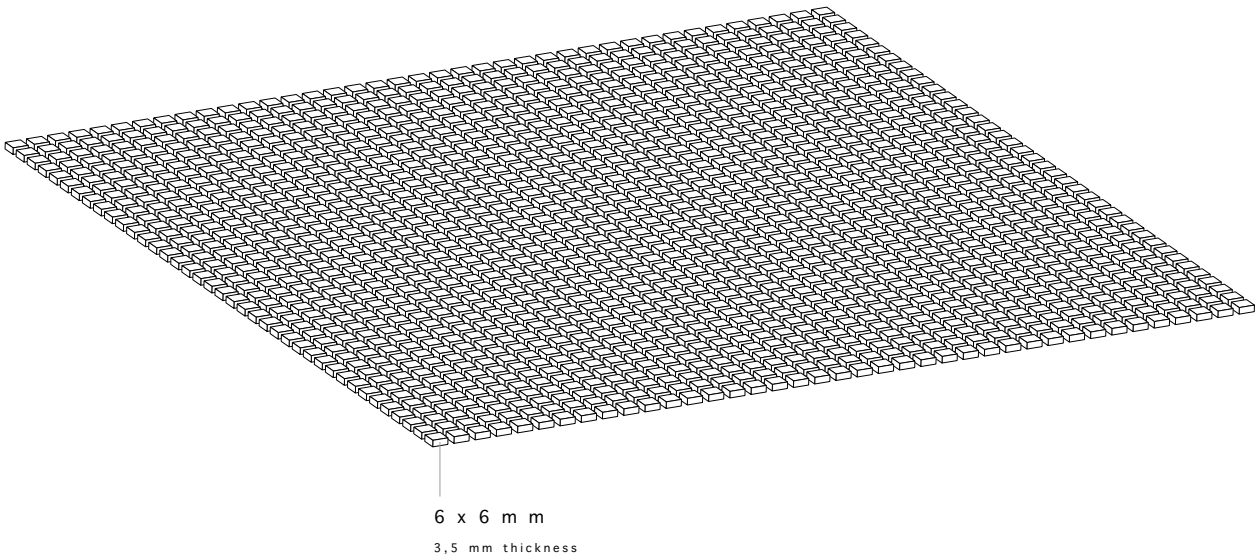


SODAIMOSAICO

< ORIGINAL PHOTO

FINISHES CHART

MOSAICO	29 x 29 cm
ESSENZA	OPACA /LISCIA MATT/FLAT
SPECCHIO	LUCIDO / LISCIO GLOSSY / FLAT

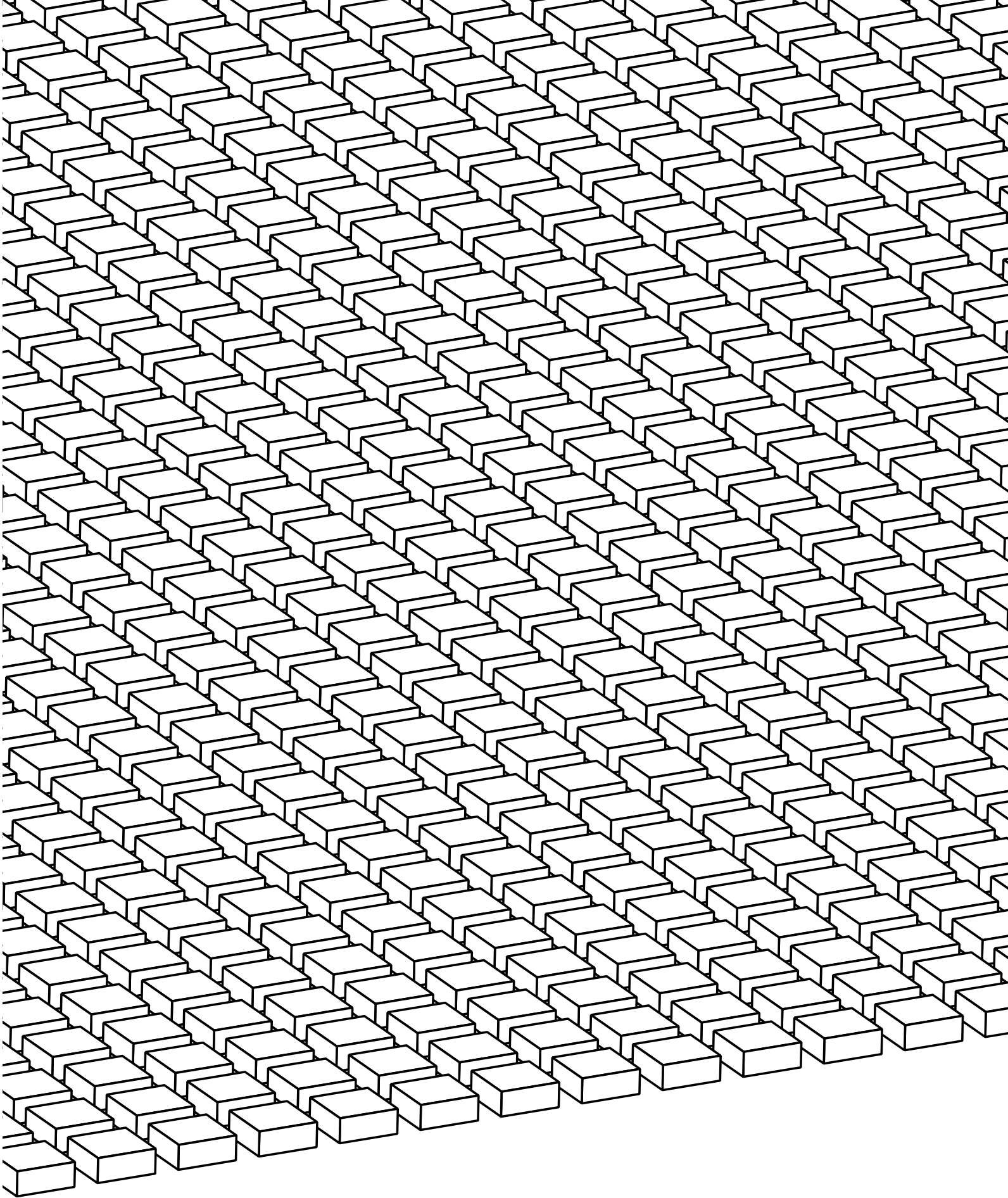


PACKING

	PCS	MQ	KG/BOX	BOX/CASE	MQ/CASE	KG/CASE
SODAIMOSAICO	10	0,84	4,10	72	60,55	327,00

MISURA SINGOLA TESSERA 6X6 MM _ SINGLE TILE SIZE 6X6 MM
NUMERO TESSERE/FOGLIO: 1521_ NUMBER OF TILES/SHEET: 1521
FUGA CONSIGLIATA ~1,5 MM _ RECOMMENDED JOINT ~ 1,5 MM
SUPPORTO: POLIURETANO A CALDO _ SHEET COMPOSITION: POLYURETHANE

SÒDAI



INTENDED USES

	SODAIMOSAICO
WALL	YES
FLOOR	ON REQUEST
INSIDE	YES
WALL OUTSIDE	ON REQUEST
RESIDENTIAL	YES
HOTEL	YES
SAUNA AND STEAM BATH	YES
RESTAURANTS	YES
INDOOR SWIMMINGPOOL WALLS	YES
WINDOWS SHOP	YES
SHOWERS	YES
OFFICES	YES
BACKSPLASH minimum distance to the product laid from fires is 20 cm	YES

SODAI

TECHNICAL FEATURES

.COLD GLAZED
.GL GROUP

NORMA STANDARD	CARATTERISTICHE FEATURES	SODAIMOSAICO
DIN 51097:1992	Scivolosità Slipperiness	Classe C Classification C
UNI EN ISO 10545-9:2014	Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance	Resistente Resistant
UNI EN ISO 10545-12:2000	Resistenza al gelo Frost resistance	Resistente Resistant
UNI EN ISO 10545-13:2017	Resistenza agli attacchi chimici Chemical resistance	A LA HA
UNI EN ISO 10545-14:2015	Resistenza alle macchie Stain resistance	Resistente Resistant

LA COLLEZIONE E' REALIZZATA CON TESSERE OTTENUTE CON UN NUOVO IMPASTO IN VETRO RICICLATO E ARGILLA. LE TESSERE UNITE IN FOGLI RIESCONO A RIVESTIRE SPAZI PLANARI E CURVI, SENZA ALCUNA INTERRUZIONE, DANDO IL SENSO DI SUPERFICIE CONTINUA.

THE SODAIMOSAICO COLLECTION TESSERAE ARE MADE WITH A NEW MIXTURE OF RECYCLED GLASS AND CLAY. THE TILES JOINED ON SHEETS COVER PLANAR AND CURVED SPACES, WITHOUT INTERRUPTION, GIVING THE SENSE OF A CONTINUOUS SURFACE.

.IT SODAIMOSAICO 3,5

Eventuali piccole imperfezioni sono da considerarsi caratteristica propria di prodotto dovuta al processo produttivo. Per questo motivo è necessario attenersi alle istruzioni riportate sul catalogo e sugli imballi.

INDICAZIONI GENERALI:

Le grafiche prodotte si sviluppano in continuità su più moduli con una decorazione che considera una fuga di solo ~1,5 mm.

POSA:

Il sottofondo deve essere perfettamente liscio e uniforme in quanto il mosaico legge anche le più piccole asperità del sottofondo.
Adesivo raccomandato: ULTRALITE S1 MAPEI.
Per la posa, utilizzare una spatola con denti non superiori a 2 mm.
La distanza tra i fogli dev’essere la stessa di quella che esiste tra un tassello e l’altro.
Prima della posa verificare sempre che la grafica sia conforme al progetto scelto.
Tutti i fogli del mosaico saranno numerati, quindi è necessario attenersi alle indicazioni riportate all’interno della scatola.

STUCCATURA:

Consigliamo l’uso di stucchi epossidici, avendo cura di pulire bene i residui prima dell’indurimento dello stucco con acqua e spugna non abrasiva evitando di danneggiare la superficie del mosaico. Non utilizzare prodotti a base di silicone acetico per la sigillatura di infissi, docce o sanitari alla superficie ceramica; utilizzare in alternativa siliconi neutri. Per la massima resa estetica e prestazionale, consigliamo l’utilizzio di stucchi tipo Kerapoxy cq di Mapei. Il colore dello stucco influisce sull’aspetto estetico finale del prodotto posato, noi suggeriamo l’utilizzo di stucchi di colore neutro.

PULIZIE QUOTIDIANE:

Utilizzare detergenti neutri e/o acqua, pulendo con straccio in microfibra o spugna morbida.
Prodotti acidi anticalcare possono essere utilizzati avendo cura di risciacquare rapidamente la superficie con acqua dopo l’applicazione. Non utilizzare solventi (contenenti acido fluorico, fosforico, alcol e simili) né spugne abrasive o elementi graffianti.

AVVERTENZE:

In attesa di essere utilizzati in cantiere, tutti i materiali devono essere stoccati al coperto, al riparo da sole, pioggia e umidità.

.EN SODAIMOSAICO 3,5

Any small imperfections are to be considered a characteristic of the product due to the production process, therefore please follow the instructions given in the catalogue and in the packaging.

GENERAL INDICATIONS:

Sodaimosaico subjects develop throughout several modules considering a joint of only ~ 1.5 mm.

LAYING:

The backwall must be perfectly smooth and uniform as mosaic suffers even the smallest quibble of the substrate.
Recommended adhesive: ULTRALITE S1 by MAPEI.
Use a max. 2mm toothed trowel for wall adhesive
The joint distance between the sheets must be the same as between tesserae to tesserae
Before installation, always check the subject grip making sure it matches the chosen project.
Each mosaic sheet is numbered, so please follow the instructions given inside the box (Installation Plan).

GROUTING:

We recommend using epoxy grouts, taking care to perfectly clean off residues before the grout hardens. Please use water and a non-abrasive sponge due to avoid damaging the mosaic’s surface. DO NOT use acetic silico-ne-based products used for sealing windows, showers or sanitary ware. Please use NEUTRAL products or NEUTRAL silicones.
For maximum aesthetic and performance results, we recommend using MAPEI KERAPOXY CQ.
We recommend using a smooth PVC trowel.
The grout color affects the final aesthetic appearance of the installed mosaic.
we suggest the use of neutral-colored fillers.

DAILY MAINTENANCE:

Clean with a microfibre cloth or sponge using neutral detergents and / or water. Acid anti limescale products can be used taking care to quickly rinse the surface with water after application. Do not use solvents (containing fluoric, phosphoric, alcohol, etc.) or abrasive sponges.

PLEASE NOTE:

Sodaimosaico must be stored/stocked indoors, protected from sun, rain and humidity.

.FR SODAIMOSAICO 3,5

Les éventuelles petites imperfections doivent être considérées comme une caractéristique inhérente au produit, due au processus de production. C’est la raison pour laquelle il est nécessaire de suivre les instructions indiquées dans le catalogue et sur les emballages.

INDICATIONS GÉNÉRALES:

Les graphismes proposés se développent en continuité sur plusieurs modules avec une décoration qui ne prévoit que 1,5 mm environ de joint.

POSE:

La sous-couche doit être parfaitement lisse et uniforme dans la mesure où la mosaïque est sensible aux aspérités, même les plus petites, de la sous-couche.
Adhésif recommandé : ULTRALITE S1 MAPEI.
Pour la pose, utiliser une brosse avec des dents non supérieures à 2 mm.
La distance entre les feuilles doit être la même que celle existant entre une tesselle et l’autre.
Avant la pose, toujours vérifier que le graphisme est conforme au projet choisi.
Toutes les feuilles de la mosaïque sont numérotées. Il est donc nécessaire de suivre les instructions indiquées à l’intérieur de la boîte.

JOINTOIEMENT:

Il est conseillé d’utiliser des ciments-joints époxy, tout en ayant soin de bien nettoyer les résidus avant le durcissement du ciment-joint avec de l’eau et une éponge non abrasive afin d’éviter d’endommager la surface de la mosaïque.
Ne pas utiliser de produits à base de silicone acétique pour le scellage de châssis, de douches ou de sanitaires à la surface céramique.
Utiliser à la place des silicones neutres. Pour un résultat optimal en matière d’esthétique et de performance, il est conseillé d’utiliser les ciments-joints de type Kerapoxy cq de Mapei. La couleur du ciment-joint a une incidence sur l’aspect esthétique final du produit posé. Nous conseillons donc d’utiliser des ciments-joints de couleur neutre.

NETTOYAGE QUOTIDIEN:

Utiliser des détergents neutres et/ou de l’eau en nettoyant avec un chiffon en microfibre ou une éponge douce. Des produits acides anticalcaire peuvent être utilisés tout en ayant soin de rincer rapidement la surface avec de l’eau après l’application. Ne pas utiliser de solvants (contenant de l’acide fluorique ou phosphorique, alcool et similaires) ni d’éponges abrasives ou d’éléments pouvant provoquer des rayures.

AVERTISSEMENTS:

Dans l’attente d’être utilisés en chantier, tous les matériaux doivent être stockés en intérieur, à l’abri du soleil, de la pluie et de l’humidité.

.DE SODAIMOSAICO 3,5

Jegliche kleine Unvollkommenheiten sind produktionsbedingt als charakteristisch für das Mosaik zu betrachten, daher bitte die Hinweise im Katalog und in der Verpackung beachten.

ALLGEMEINE HINWEIS:

Sodaimosaico erzeugt Motive entwickeln sich durchgehend mit nur ~ 1,5 mm Fuge.

VERLEGUNG:

Der Untergrund muss perfekt glatt und gleichmäßig sein, da das Mosaik auch die kleinste Rauheit des Untergrunds erkennt.
Empfohlener Kleber: ULTRALITE S1 von MAPEI.
Verwenden Sie zum Verlegen eine Kelle mit einer Zahnbreite von nicht mehr als 2 mm.
Der Abstand zwischen den Matten muss der gleiche sein wie zwischen einem Steinchen zu den anderen.
Prüfen Sie vor der Installation immer, ob die Motive dem gewählten Projekt entsprechen.
Alle Matten des Mosaiks werden nummeriert, daher ist es notwendig, die Anweisungen in der Verpackung zu befolgen. (Installationsplan)

VERFUGEN:

Wir empfehlen die Verwendung von Epoxidmörtel, wobei darauf zu achten ist, dass die Rückstände vor dem Aushärten des Mörtels mit Wasser und einem nicht scheuernden Schwamm gründlich gereinigt werden, um eine Beschädigung der Mosaikoberfläche zu vermeiden. Verwenden Sie keine essigsauren Produkte auf Silikonbasis zum Abdichten von Fenstern, Duschen oder sanitären Einrichtungen auf der keramischen Oberfläche sondern neutrale Silikone verwenden.
Für maximale ästhetische und leistungsstarke Ergebnisse empfehlen wir die Verwendung von Mapei Kerapoxy CQ. Wir empfehlen die Verwendung einer glatten PVC-Kelle.
Die Farbe des Fugenmörtels beeinflusst das endgültige ästhetische Erscheinungsbild des verlegten Mosaik, wir empfehlen die Verwendung von neutral farbige Fugenfüllstoffen.

TÄGLICHE PFLEGE:

Verwenden Sie neutrale Reinigungsmittel und / oder Wasser und reinigen Sie sie mit einem Mikrofasertuch oder einem weichen Schwamm.
Es können saure Entkalker verwendet werden, wobei darauf zu achten ist, dass die Oberfläche nach dem Auftragen schnell mit Wasser abgespült wird. Keine Lösungsmittel (mit Fluor, Phosphor, Alkohol, usw.) oder scheuernde Schwämme verwenden.

BITTE BEACHTEN SIE:

Sodaimosaico muss in Innenräumen gelagert werden, geschützt vor Sonne, Regen und Feuchtigkeit.

.ES SODAIMOSAICO 3,5

Cualquier pequeña imperfección deberá considerarse una característica propia del producto debida al proceso de producción. Es, pues, necesario seguir las instrucciones indicadas en el catálogo y los embalajes.

INDICACIONES GENERALES:

Los grafismos propuestos se desarrollan en varios módulos de forma continua con una decoración que considera una junta de solo ~1,5 mm.

COLOCACIÓN:

La base deberá ser totalmente lisa y uniforme, ya que el mosaico percibe hasta la más mínima aspereza de ella. Adhesivo recomendado: ULTRALITE S1 MAPEI. Para la colocación, utilice una llana con dientes de no más de 2 mm. La distancia entre las hojas deberá ser la misma que la existente entre un taco y otro. Antes de la colocación, compruebe siempre que los grafismos correspondan al diseño elegido. Todas las hojas del mosaico estarán enumeradas; siga las indicaciones dadas en el interior de la caja.

REJUNTADO:

Se recomienda usar materiales de rejuntado epoxídicos, con cuidado de limpiar bien los residuos antes de que el material de rejuntado se endurezca; sírvase para ello de agua y una esponja no abrasiva y evite dañar la superficie del mosaico. No utilice productos a base de silicona acética para el sellado de ventanas, duchas o sanitarios con la superficie cerámica; utilice como alternativa siliconas neutras. Para obtener el máximo rendimiento y resultado estético, se aconseja usar materiales de rejuntado como Kerapoxy CQ de Mapei. El color del material de rejuntado influye en el aspecto estético final del producto colocado; se aconseja usar materiales de rejuntado de color neutro.

LIMPIEZA DIARIA:

Utilice detergentes neutros y/o agua con la ayuda de un paño de microfibra o una esponja suave. Se pueden usar productos anticalcáreos ácidos, teniendo cuidado de enjuagar rápidamente la superficie con agua tras su aplicación. No utilice disolventes (que contienen ácido fluorhídrico, ácido fosfórico, alcohol o similares) ni esponjas abrasivas o elementos que puedan rayar la superficie.

ADVERTENCIAS:

Todos los materiales, a la espera de ser utilizados en la obra, deberán almacenarse en el interior, protegidos del sol, la lluvia y la humedad.

.RU SODAIMOSAICO 3,5

Возможные небольшие дефекты следует рассматривать, как характеристику, присущую продукции и связанную с процессом производства. В связи с этим следует придерживаться инструкций, приведенных в каталоге и на упаковке.

ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ:

Предлагаемый графический рисунок располагается на нескольких модулях с узором, предусматривающим шов всего лишь ~1,5 мм.

УКЛАДКА:

Основа должна быть абсолютно гладкой и однородной, поскольку мозаичная плитка чувствует даже самые небольшие неровности поверхности. Рекомендуемый клей: ULTRALITE S1 MAPEI. Для укладки использовать гребенку с зубцами не более 2 мм. Расстояние между листами должно быть таким же, как расстояние между квадратиками мозаики. Перед началом укладки удостовериться в том, что графический рисунок соответствует выбранному проекту. Все листы мозаики пронумерованы, и, следовательно, необходимо следовать инструкциям, указанным на внутренней стороне коробки.

ЗАТИРКА:

Рекомендуем применять эпоксидную затирку и напоминаем о необходимости тщательного удаления излишков до затвердевания затирки при помощи воды и неабразивной губки во избежание повреждения поверхности мозаики. Не использовать средства на основе уксусного силикона для герметизации оконных и дверных рам, душа или сантехники, соприкасающихся с керамической плиткой; взамен применяйте нейтральные силиконовые герметики. Для обеспечения максимальных эстетических и технических характеристик рекомендуем применять затирку типа Кегароху sq производства компании Mapei. Цвет затирки влияет на конечный эстетический эффект уложенной плитки, и потому мы рекомендуем затирки нейтральных тонов.

ЕЖЕДНЕВНЫЙ УХОД:

Применять нейтральные моющие средства и/или воду, очищая плитку тряпкой из микрофибры или мягкой губкой. Кислотные средства против известкового налета могут использоваться при условии быстрого ополаскивания поверхности после их нанесения. Не используйте растворители (содержащие фтористую, фосфорную кислоту, спирт и подобные), абразивные губки или царапающие элементы.

ВНИМАНИЕ:

В ожидании использования на объекте все материалы должны хранится в крытом помещении, вдали от солнца, дождя и влаги.

AVVERTENZE

Per nessun motivo saranno accolte contestazioni su materiale posato per danni visibili prima della posa.

Sodai si riserva di apportare modifiche senza preavviso ai prodotti declinando ogni responsabilit  per danni diretti o indiretti derivanti da eventuali modifiche.

I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali illustrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.

Le tabelle con i dati riferiti ai contenuti per scatole ed ai pesi degli imballi sono aggiornate al momento della stampa del catalogo, pertanto i dati elencati possono subire variazioni.

ADVISE

Claims on items which have already been laid won't be accepted, for any reason for any damage visible before laying .

Sodai reserves the right to modify the mentioned products without notice, declining all responsibility on direct or indirect damages caused by eventual modification.

Colours and aesthetical features of the materials as illustrated in this catalogue are to be regarded as mere indications.

The tables containing the details of the content for box and the weight of packing are updated at the time the catalogue is printed; therefore the listed data may change.

CREDITS

art direction & graphic design: Sodaimarketing dept.
3D: Notoostudio.com

To discover more visit sodaidesign.com

Digiemme srl
P.I. 03415170368

HEADQUARTER & SHOWROOM
via Monte Mongigatto 24 int.4
41042 Fiorano Modenese, Italy
Tel • +39 0536 839450
Fax • +39 0536 839338

LOGISTICS & PRODUCTIONS
Piazza Bernina, 35
41049 Sassuolo (MO) Italy

info@sodaidesign.com
www.sodaidesign.com



SŌDAI
MORE SURFACES · MORE DESIGN

sodaidesign.com

